

Tiempo probable:  
Lluvia o nevada  
Temperatura moderada

XXVI.—NUMERO 4103.

## LA Y AREQUIPA EN VIAS DE LEGAR A UN ACUERDO FINAL SOBRE EL GOBIERNO DEL PERU

**El coronel Jiménez domina la situación en Lima.—San-  
Cerro saldrá de hoy a mañana para Europa.—  
Arriban las tropas del norte**

LIMA, marzo 6. (P).—El coronel Jiménez, jefe de la fuerza de gobierno que ha tomado el control de la situación en Lima, se encuentra en la actualidad dominando la situación en esta ciudad. El coronel Jiménez, jefe de la fuerza de gobierno que ha tomado el control de la situación en Lima, se encuentra en la actualidad dominando la situación en esta ciudad. El coronel Jiménez, jefe de la fuerza de gobierno que ha tomado el control de la situación en Lima, se encuentra en la actualidad dominando la situación en esta ciudad.

## Pasa revista a los cadetes argentinos el príncipe de Gales

**Mientan los vástagos reales  
danzas y hacen cumplidos,  
ellos estudian posibilidades**

BUENOS AIRES, marzo 6. (P).—El programa de hoy de los príncipes puede sintetizarse del modo siguiente: A las 10 y 30 minutos de la mañana los príncipes visitaron el colegio militar como huéspedes del ministro de Guerra, general Medina. A las dos de la tarde practicaron una inspección, con carácter particular, en los terrenos de la exposición de comercio. De seis a ocho de la noche un te danzante, como huéspedes de la sociedad británica en la Argentina.

## Gobierno de Bolivia da a la América ejemplo de auténtico republicanismo

**Presidente de la revolución deja el poder y cae en brazos  
del pueblo, que lo aclama.—Asume el gobier-  
no de la nación el poder civil.**

PAZ, Bolivia, marzo 6. (P).—El pueblo de Bolivia, al recibir al presidente de la revolución, don Víctor Paz, en la ciudad de La Paz, le dio un ejemplo de auténtico republicanismo. El pueblo de Bolivia, al recibir al presidente de la revolución, don Víctor Paz, en la ciudad de La Paz, le dio un ejemplo de auténtico republicanismo.

## EL FISCAL ORDENO UNA INVESTIGACION PRIVADA EN EL CASO DE VIVIAN GORDON

**A pesar de que a raíz del descu-  
brimiento del crimen de Vivian  
Gordon, el fiscal del distrito Mr.  
Charles B. McLaughlin manifes-  
tó que no creía que la policía es-  
tuviese complicada en el mismo,  
ahora se supo que había solicitado  
los servicios de la Pinkerton Na-  
tional Detective Agency para que  
se encargara de hacer una investi-  
gación independiente del misterio-  
so caso.**

Esta decisión del señor fiscal se considera como que los elementos policiales llevasen a cabo una investigación honrada para el descubrimiento del crimen.

## CONFIANZA EN LA POLICIA

Mr. McLaughlin, al ser preguntado si no estaba contento con el proceder de la policía de Nueva York en el caso, dijo: "Estoy satisfecho; han trabajado más en este caso que en cualquier otro crimen en el cual me he tocado a mí actuar."

## ENTIERRO DE LA HIJA

FILADELFA, marzo 6. (P).—Benita Bischoff, hija de Vivian Gordon, fue enterrada hoy en esta ciudad. La niña de 16 años que se suicidó asfixiándose con gas hace tres días, por la vergüenza de la historia de su madre, fue enterrada en la tarde de hoy en el cementerio de Arlington, en los alrededores de esta capital.

## MISS NICHOLS BATIO EL RECORD FEMENINO DE ALTURA EN AMERICA VOLANDO A 30,000 PIES

JERSEY CITY, N. J., marzo 6. (P).—La conocida aviadora Ruth Nichols dejó establecido hoy un nuevo record de altura para mujeres en el nuevo mundo.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

LISBOA, marzo 6. (P).—Debido al mal tiempo y a la lluvia se suspendió la revista militar que el ministro de la Guerra había proyectado para el día de hoy.

## ASESINATO DEL GOBERNADOR DE MOZAMBIQUE.—RAMORES DE CRISIS MINISTERIAL.—EN LIBERTAD BAJO FIANZA.

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## SE ARRESTO A DOS SUJETOS EN LA HABANA QUE DARAN LUZ EN EL MISTERIO DE LAS BOMBAS

**Dinamitaron el Acueducto.—120 bombas ordenadas por  
enemigos del gobierno.—Reaparece "El País".  
Para la feria industrial de Cuba.**

HABANA, marzo 6. (P).—El "Heraldo de Cuba" publica hoy la noticia de haber sido descubiertos en unas cuevas cerca de las riberas del río Almendares dos individuos de sospechosa apariencia y que la policía cree complicados en la voladura de parte del acueducto ocurrido el 20 de enero último, y que dañó las tuberías que conducen el agua potable a la ciudad.

## FIESTA FAMILIAR termina en drama en Ciudad Méjico

**El agasajado fué sorprendido dando un furtivo beso  
a una comensal**

CIUDAD DE MEJICO, marzo 6. (P).—Una fiesta celebrando un natalicio en el hogar del señor Ignacio Sánchez, en San Salvador Xochimilco, barrio de la capital, anoche, se resolvió en un combate general cuando la esposa de Sánchez entró a la fiesta.

## ROBO A UN MILITAR ESPAÑOL

SANTIAGO DE CUBA, marzo 6. (P).—El teniente general don Rafael Vallejo, del ejército español, informó a la policía haber sido robado de la considerable suma de \$16,000 en efectivo. Dice el general Vallejo que había ido a Santiago con el objeto de visitar el lugar de su nacimiento y que hallándose cansado y empobrecido por el viaje se dirigió al baño a tomar una ducha y que cuando salió su equipaje notó que le faltaba la suma indicada. La policía investiga.

## REAPERTURA DE "EL PAIS"

HABANA, marzo 6. (P).—El periódico "El País" resumió su publicación que fué suspendida por decreto del gobierno el 9 de enero pasado. Se acusaba al dicho diario haber publicado artículos de sedición.

## LA FERIA INDUSTRIAL CUBANA

HABANA, marzo 6. (P).—La Feria Industrial cubana, que se proyecta para demostrar tanto al pueblo cubano como a los extranjeros las posibilidades y progreso industrial de Cuba, se inaugurará el 28 de marzo, permaneciendo abierta hasta el primero de abril.

## LISBOA REDUCE A 4 DIAS LA SEMANA DE LABOR PARA NO DEJAR CESANTES A 4,000

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

LISBOA, marzo 6. (P).—Debido al mal tiempo y a la lluvia se suspendió la revista militar que el ministro de la Guerra había proyectado para el día de hoy.

## ASESINATO DEL GOBERNADOR DE MOZAMBIQUE.—RAMORES DE CRISIS MINISTERIAL.—EN LIBERTAD BAJO FIANZA.

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

LISBOA, marzo 6. (P).—Debido al mal tiempo y a la lluvia se suspendió la revista militar que el ministro de la Guerra había proyectado para el día de hoy.

## ASESINATO DEL GOBERNADOR DE MOZAMBIQUE.—RAMORES DE CRISIS MINISTERIAL.—EN LIBERTAD BAJO FIANZA.

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

## Colombia empleará veinte millones en nuevas carreteras

**Los planes del Dr. Olaya para el desarrollo de vías de primera clase**

## UNA COMPAÑIA DE LOS EE. UU. DE POR MEDIO

**Las obras darán trabajo a miles de colombianos, aumentando las rentas de aduanas**

BOGOTA, marzo 6. (P).—El doctor Enrique Olaya Herrera, presidente de la república ha dado a conocer hoy los planes de su gobierno respecto al desarrollo en forma amplia y exitosa en la nación colombiana de carreteras y pistas de primera clase.

## FIESTA FAMILIAR termina en drama en Ciudad Méjico

**El agasajado fué sorprendido dando un furtivo beso  
a una comensal**

CIUDAD DE MEJICO, marzo 6. (P).—Una fiesta celebrando un natalicio en el hogar del señor Ignacio Sánchez, en San Salvador Xochimilco, barrio de la capital, anoche, se resolvió en un combate general cuando la esposa de Sánchez entró a la fiesta.

## ROBO A UN MILITAR ESPAÑOL

SANTIAGO DE CUBA, marzo 6. (P).—El teniente general don Rafael Vallejo, del ejército español, informó a la policía haber sido robado de la considerable suma de \$16,000 en efectivo. Dice el general Vallejo que había ido a Santiago con el objeto de visitar el lugar de su nacimiento y que hallándose cansado y empobrecido por el viaje se dirigió al baño a tomar una ducha y que cuando salió su equipaje notó que le faltaba la suma indicada. La policía investiga.

## REAPERTURA DE "EL PAIS"

HABANA, marzo 6. (P).—El periódico "El País" resumió su publicación que fué suspendida por decreto del gobierno el 9 de enero pasado. Se acusaba al dicho diario haber publicado artículos de sedición.

## LA FERIA INDUSTRIAL CUBANA

HABANA, marzo 6. (P).—La Feria Industrial cubana, que se proyecta para demostrar tanto al pueblo cubano como a los extranjeros las posibilidades y progreso industrial de Cuba, se inaugurará el 28 de marzo, permaneciendo abierta hasta el primero de abril.

## LISBOA REDUCE A 4 DIAS LA SEMANA DE LABOR PARA NO DEJAR CESANTES A 4,000

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

LISBOA, marzo 6. (P).—Debido al mal tiempo y a la lluvia se suspendió la revista militar que el ministro de la Guerra había proyectado para el día de hoy.

## ASESINATO DEL GOBERNADOR DE MOZAMBIQUE.—RAMORES DE CRISIS MINISTERIAL.—EN LIBERTAD BAJO FIANZA.

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

LISBOA, marzo 6. (P).—Debido al mal tiempo y a la lluvia se suspendió la revista militar que el ministro de la Guerra había proyectado para el día de hoy.

## ASESINATO DEL GOBERNADOR DE MOZAMBIQUE.—RAMORES DE CRISIS MINISTERIAL.—EN LIBERTAD BAJO FIANZA.

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

## LOS SOCIALISTAS ESPAÑOLES CREEN GANAR LAS ELECCIONES

**El ex-presidente Irigoyen reconoce sus errores y se despide de la vida pública**

**Se le atribuye un manifiesto en circulación.—Tembor en Chile.—Fallece una centenaria.—Cuarentena suspendida al ganado argentino**

BUENOS AIRES, Argentina, 6 de marzo. (P).—Los diarios publican un documento, que también circula en los centros políticos, atribuido al expresidente Irigoyen, donde el expresidente reconociera sus errores de gobierno, reclamando las responsabilidades consiguientes y anuncia su retiro de la vida pública.

## SI ASÍ SIGUE EL PERU CAERA EN LA ANARQUIA

LIMA, Perú, marzo 6. (P).—"El Comercio" comentando editorialmente sobre la situación política del Perú se manifiesta esperanzado de que el coronel Jiménez consiga la unificación de las fuerzas del norte y sur con la junta de Lima.

## LA COLONIA HINDÚ DE PANAMA celebra el convenio de Gandhi

PANAMA, marzo 6. (P).—Los residentes hindúes, en su mayoría comerciantes de artículos de fantasía y curiosidades buscadas anualmente por los turistas norteamericanos, celebraron con inusitado entusiasmo y ruidosamente la firma del convenio entre el apóstol Mahatma Gandhi de la India y el virrey inglés.

## MUERE DE UN TIRO AL INTENTAR ATRACAR por 5ta. vez el mismo establecimiento

**Un policía apostado en la trastienda hizo fuego matando al ladrón e hiriendo a su cómplice gravemente.—Ternan, uno 18 y el otro 16 años respectivamente.**

En las primeras horas de la mañana de ayer se produjo en la trastienda de un establecimiento de la ciudad de Lima, un extraño duelo entre un revólver policial de reglamento y otro que sólo era una pitillera que al oprimirse el gatillo despedía cigarillos. Lo cierto es que la cosa dió como resultado la muerte de un ladrón de sólo 18 años de edad y a los tres días a su cómplice, también muichacho; los hechos ocurrieron de la siguiente manera:

## TEMBLOR DE TIERRA

SANTIAGO, Chile, marzo 6. (P).—Después de haber sufrido "Los Tiempos", de Caldera, una fuerte temblor de tierra que infundió terror en los habitantes pero sin que se anunciara daños.

## CONDECONDICION

SANTIAGO, marzo 6. (P).—El consejero de la legación del Ecuador, señor Gortáriz, fué condecorado con la orden Al Mérito chileno en el grado de oficial.

## CUARENTENA SUSPENDIDA

SANTIAGO, marzo 6. (P).—El gobierno de Chile suspendió la cuarentena sobre los ganados procedentes de la Argentina.

## CENTENARIA Y PICO FALLECE

SANTIAGO, marzo 6. (P).—Una de las mujeres más ancianas de la república, María Solar Muñoz, ha fallecido aquí a la edad de 115 años.

## AGREGADO DE VIAJE

VALPARAISO, Chile, marzo 6. (P).—El coronel Jorge Bustamante, agregado peruano en el Brasil, salió de Lima ayer para la capital de Chile, para tomar posesión de su cargo.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

## REVISITA SUSPENDIDA

LISBOA, marzo 6. (P).—Debido al mal tiempo y a la lluvia se suspendió la revista militar que el ministro de la Guerra había proyectado para el día de hoy.

## ASESINATO DEL GOBERNADOR DE MOZAMBIQUE.—RAMORES DE CRISIS MINISTERIAL.—EN LIBERTAD BAJO FIANZA.

LISBOA, Portugal, marzo 6. (P).—Debido a las condiciones económicas adversas en que se halla el municipio de esta ciudad, se hace necesario tomar severas medidas económicas y el concejo municipal, en su última sesión, resolvió que los obreros del departamento de Sanidad y de varias otras dependencias, trabajasen solo cuatro días por semana, evitando con ello el despido de 4,000 trabajadores.

## LIBERTAD BAJO FIANZA

LISBOA, marzo 6. (P).—Los directores del Banco de Lisboa, que recientemente habían sido arrestados para responder de la quiebra de dicha institución el año último, han quedado en libertad bajo fianza.

**Confían obtener mayoría en los ayuntamientos.—Mejora la crisis obrera en Andalucía.—Romanones se defiende de los ataques de Ortega y Gasset.—Las elecciones parlamentarias se harán antes del verano.**

MADRID, marzo 6. (P).—Los primates socialistas declaran que piensan obtener lucidas votaciones en los Ayuntamientos españoles en las próximas elecciones municipales.

## MEJORA LA CRISIS ANDALUZA

SEVILLA, marzo 6. (P).—Las lluvias de estos últimos días han mejorado la situación en la zona de Sevilla.

## ROMANONES SE DEFIENDE DE LOS ATAQUES DE ORTEGA Y GASSET.—LAS ELECCIONES PARLAMENTARIAS SE HARÁN ANTES DEL VERANO.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.

## MEJORA LA CRISIS ANDALUZA

SEVILLA, marzo 6. (P).—Las lluvias de estos últimos días han mejorado la situación en la zona de Sevilla.

## ROMANONES SE DEFIENDE DE LOS ATAQUES DE ORTEGA Y GASSET.—LAS ELECCIONES PARLAMENTARIAS SE HARÁN ANTES DEL VERANO.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.

## MEJORA LA CRISIS ANDALUZA

SEVILLA, marzo 6. (P).—Las lluvias de estos últimos días han mejorado la situación en la zona de Sevilla.

## ROMANONES SE DEFIENDE DE LOS ATAQUES DE ORTEGA Y GASSET.—LAS ELECCIONES PARLAMENTARIAS SE HARÁN ANTES DEL VERANO.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.

## MEJORA LA CRISIS ANDALUZA

SEVILLA, marzo 6. (P).—Las lluvias de estos últimos días han mejorado la situación en la zona de Sevilla.

## ROMANONES SE DEFIENDE DE LOS ATAQUES DE ORTEGA Y GASSET.—LAS ELECCIONES PARLAMENTARIAS SE HARÁN ANTES DEL VERANO.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.

## MEJORA LA CRISIS ANDALUZA

SEVILLA, marzo 6. (P).—Las lluvias de estos últimos días han mejorado la situación en la zona de Sevilla.

## ROMANONES SE DEFIENDE DE LOS ATAQUES DE ORTEGA Y GASSET.—LAS ELECCIONES PARLAMENTARIAS SE HARÁN ANTES DEL VERANO.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.

## MEJORA LA CRISIS ANDALUZA

SEVILLA, marzo 6. (P).—Las lluvias de estos últimos días han mejorado la situación en la zona de Sevilla.

## ROMANONES SE DEFIENDE DE LOS ATAQUES DE ORTEGA Y GASSET.—LAS ELECCIONES PARLAMENTARIAS SE HARÁN ANTES DEL VERANO.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.

En esta capital la junta local del partido socialista se reunirá para elegir sustituto para los señores Besteiro y Sabarín, que como se sabe, hace días renunciaron sus cargos en la directiva; además se designarán los candidatos que presentará el partido para concejales del Ayuntamiento madrileño.



## INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

### EL ALCALDE INTERINO PROTESTA CONTRA LA LEY QUE CAMBIA EL GOBIERNO DE SAN JUAN

"Se pretende lanzarnos de nuestros puestos por medio de una legislación drástica", dice el doctor Pavia Fernández.

Con relación al proyecto de ley presentado ante el senado para establecer un gobierno especial para la capital de Puerto Rico, el alcalde interino, doctor Pavia Fernández, ha dirigido al senador Enrique González Mena, uno de los autores de dicho proyecto, una extensa carta de protesta.

En opinión del suscriptor la medida proyectada se diferencia de la ley municipal vigente en que:

1.—Aumenta los ingresos del Municipio.

(a) Mediante la imposición de nuevos arbitrios.

(b) Con una cantidad no menor de \$100,000 que se fijará en el presupuesto municipal.

(c) Aumenta a .90 en vez de .80 la parte que le corresponde a la capital del producto de la contribución directa.

2.—Autoriza la creación de Juntas o Comisiones independientes para administrar el acueducto o cualquier otro servicio público de la capital.

3.—Reorganiza el gobierno de la ciudad mediante la creación de una Junta; elimina la Asamblea Municipal y decreta, para tener efecto el día 1.º de julio próximo, la cesantía de todos los actuales funcionarios y empleados del municipio, aun la de aquellos que fueron electos por el voto popular en las últimas elecciones. Y dispone la formación de un comité compuesto de 4 representantes y 2 senadores, nombrados por los presidentes de las cámaras, para que proponga al gobernador de Puerto Rico una terna de personas y que el gobernador nombre a una de ellas para desempeñar el cargo de alcalde de San Juan por el término restante hasta que fuere electo y tomara posesión el próximo alcalde.

4.—Las siguientes obras públicas han sido ejecutadas:

(a) Construcción de un hospital para 60 curatubulosos.

(b) Reconstrucción del viejo hospital de cirugía e instalación en el mismo del Hospital de Maternidad.

(c) Reconstrucción del puente "Los Hermanos".

(d) Se ha hecho la verja del Cementerio de Santurce.

(e) Se ha construido la escuela "Tomás Carrion Maduro".

(f) Se ha construido la escuela "La Perla".

(g) Se ha reformado el antiguo hospitalillo para dementes y en él está el Hospital de Crónicos.

(h) Se adquirieron 15 camiones para el servicio de limpieza pública.

(i) Se adquirió una nueva ambulancia y las otras se reformaron, habiendo ahora tres al servicio del público.

(j) Se ha rehabilitado el Hospital de Medicina aumentándose las camas.

(k) Se ha construido un Hospital para niños.

(l) Reconstrucción de las escuelas y de plazas de mercados deterioradas por el ciclón de San Felipe.

5.—Sin nuevas contribuciones.

"Las anticuadas", continúa el doctor Pavia Fernández, "y otras que están próximas a realizarse, como la escuela del Barrio Obrero y el segundo piso de la escuela "Tomás Carrion Maduro", han sido todas hechas sin gravar en nada con nuevas contribuciones a los habitantes de San Juan. Todas se han pagado, o con dinero donado por el pueblo a gestión nuestra, o con sobrantes de empréstitos que establecieron porque en realidad nadie se había ocupado de estudiar y realizar los medios para utilizarlos.

"Si esto hemos hecho en dos años, a pesar de la tan pregonada lucha, lucha hija a mi entender del deseo de todos de hacer algo en bien del vecindario; y de la crisis económica terrible porque atravesó el país, es lógico suponer que en los dos años que nos quedan, podremos encarrilar al Municipio por un sendero de progreso hasta lograr su rehabilitación. Bien sabe usted que cuando nos hicimos cargo de este gobierno, estaba en completa demoralización y bancarrota. Sin embargo, ya ve usted lo que hemos hecho."

6.—Pretextos infantiles.

Después de hacer un análisis sobre la existente situación relacionada con el sistema del acueducto, lo cual aparentemente se ha usado como pretexto para el cambio propuesto, el doctor Pavia Fernández dice:

"Parece que la comunidad de San Juan no es acreedora a la ayuda que se le ofrece a través de este proyecto de ley, a menos que esté dispuesta a permitir que se vulnere, que se pisotee, su voluntad expresada a través de los comicios, en las elecciones de 1928, cuando eligió a sus actuales administradores.

"Se pretende por medio de una legislación drástica, lanzarnos de nuestros puestos. Como estoy seguro de que hemos cumplido y, estamos cumpliendo fielmente con nuestro deber, quiero establecer la más enérgica protesta contra esta medida. Se quiere desconocer la verdadera labor realizada por esta administración y sus brillantes ejecutorias, que ya quisieran para sí otras

administraciones que han pasado por este municipio, con el pretexto infantil de que hay discrepancias entre el Ejecutivo y el Legislativo. No hayas de negar que ha habido y ha hay en Arecibo, Caguas, Manatí, Arroyo y en tantos y tantos otros pueblos. Mas sin embargo, no se aplica a dichos municipios el mismo remedio que se quiere aplicar a San Juan. Es preferible que haya discrepancias y que se haga labor constructiva a que todos marchen de acuerdo y que no se haga nada en beneficio del pueblo."

7.—Labor realizada.

El alcalde interino hace un estudio detallado de la labor realizada por la presente administración, que especifica como sigue:

1.—La deuda pública ha sido reducida de la siguiente manera:

(a) La de empréstitos locales lo ha sido en \$368,000 de capital más los intereses.

(b) La de emisiones de bonos en \$671,000.

(c) La de Instrucción Pública por empréstitos locales que ascendía a \$85,771, sin incluir intereses, ha sido pagada en su totalidad.

2.—Presupuesto:

(a) Hemos reducido el presupuesto en lo referente a sueldos de \$313,442 a \$232,400, representando una economía de \$81,040 anuales.

3.—Debido a iniciativas del Auditor Municipal de San Juan se han efectuado por el legislativo y el ejecutivo, se ha conseguido que el E. J. no sufra insalubres liquidez los intereses sobre depósitos en la tesorería, al 3 por ciento en vez de al 2 por ciento como se venía liquidando antes.

4.—Las siguientes obras públicas han sido ejecutadas:

(a) Construcción de un hospital para 60 curatubulosos.

(b) Reconstrucción del viejo hospital de cirugía e instalación en el mismo del Hospital de Maternidad.

(c) Reconstrucción del puente "Los Hermanos".

(d) Se ha hecho la verja del Cementerio de Santurce.

(e) Se ha construido la escuela "Tomás Carrion Maduro".

(f) Se ha construido la escuela "La Perla".

(g) Se ha reformado el antiguo hospitalillo para dementes y en él está el Hospital de Crónicos.

(h) Se adquirieron 15 camiones para el servicio de limpieza pública.

(i) Se adquirió una nueva ambulancia y las otras se reformaron, habiendo ahora tres al servicio del público.

(j) Se ha rehabilitado el Hospital de Medicina aumentándose las camas.

(k) Se ha construido un Hospital para niños.

(l) Reconstrucción de las escuelas y de plazas de mercados deterioradas por el ciclón de San Felipe.

5.—Sin nuevas contribuciones.

"Las anticuadas", continúa el doctor Pavia Fernández, "y otras que están próximas a realizarse, como la escuela del Barrio Obrero y el segundo piso de la escuela "Tomás Carrion Maduro", han sido todas hechas sin gravar en nada con nuevas contribuciones a los habitantes de San Juan. Todas se han pagado, o con dinero donado por el pueblo a gestión nuestra, o con sobrantes de empréstitos que establecieron porque en realidad nadie se había ocupado de estudiar y realizar los medios para utilizarlos.

"Si esto hemos hecho en dos años, a pesar de la tan pregonada lucha, lucha hija a mi entender del deseo de todos de hacer algo en bien del vecindario; y de la crisis económica terrible porque atravesó el país, es lógico suponer que en los dos años que nos quedan, podremos encarrilar al Municipio por un sendero de progreso hasta lograr su rehabilitación. Bien sabe usted que cuando nos hicimos cargo de este gobierno, estaba en completa demoralización y bancarrota. Sin embargo, ya ve usted lo que hemos hecho."

6.—Pretextos infantiles.

Después de hacer un análisis sobre la existente situación relacionada con el sistema del acueducto, lo cual aparentemente se ha usado como pretexto para el cambio propuesto, el doctor Pavia Fernández dice:

"Parece que la comunidad de San Juan no es acreedora a la ayuda que se le ofrece a través de este proyecto de ley, a menos que esté dispuesta a permitir que se vulnere, que se pisotee, su voluntad expresada a través de los comicios, en las elecciones de 1928, cuando eligió a sus actuales administradores.

"Se pretende por medio de una legislación drástica, lanzarnos de nuestros puestos. Como estoy seguro de que hemos cumplido y, estamos cumpliendo fielmente con nuestro deber, quiero establecer la más enérgica protesta contra esta medida. Se quiere desconocer la verdadera labor realizada por esta administración y sus brillantes ejecutorias, que ya quisieran para sí otras

administraciones que han pasado por este municipio, con el pretexto infantil de que hay discrepancias entre el Ejecutivo y el Legislativo. No hayas de negar que ha habido y ha hay en Arecibo, Caguas, Manatí, Arroyo y en tantos y tantos otros pueblos. Mas sin embargo, no se aplica a dichos municipios el mismo remedio que se quiere aplicar a San Juan. Es preferible que haya discrepancias y que se haga labor constructiva a que todos marchen de acuerdo y que no se haga nada en beneficio del pueblo."

7.—Labor realizada.

El alcalde interino hace un estudio detallado de la labor realizada por la presente administración, que especifica como sigue:

1.—La deuda pública ha sido reducida de la siguiente manera:

(a) La de empréstitos locales lo ha sido en \$368,000 de capital más los intereses.

(b) La de emisiones de bonos en \$671,000.

(c) La de Instrucción Pública por empréstitos locales que ascendía a \$85,771, sin incluir intereses, ha sido pagada en su totalidad.

2.—Presupuesto:

(a) Hemos reducido el presupuesto en lo referente a sueldos de \$313,442 a \$232,400, representando una economía de \$81,040 anuales.

3.—Debido a iniciativas del Auditor Municipal de San Juan se han efectuado por el legislativo y el ejecutivo, se ha conseguido que el E. J. no sufra insalubres liquidez los intereses sobre depósitos en la tesorería, al 3 por ciento en vez de al 2 por ciento como se venía liquidando antes.

4.—Las siguientes obras públicas han sido ejecutadas:

(a) Construcción de un hospital para 60 curatubulosos.

(b) Reconstrucción del viejo hospital de cirugía e instalación en el mismo del Hospital de Maternidad.

(c) Reconstrucción del puente "Los Hermanos".

(d) Se ha hecho la verja del Cementerio de Santurce.

(e) Se ha construido la escuela "Tomás Carrion Maduro".

(f) Se ha construido la escuela "La Perla".

(g) Se ha reformado el antiguo hospitalillo para dementes y en él está el Hospital de Crónicos.

(h) Se adquirieron 15 camiones para el servicio de limpieza pública.

(i) Se adquirió una nueva ambulancia y las otras se reformaron, habiendo ahora tres al servicio del público.

(j) Se ha rehabilitado el Hospital de Medicina aumentándose las camas.

(k) Se ha construido un Hospital para niños.

(l) Reconstrucción de las escuelas y de plazas de mercados deterioradas por el ciclón de San Felipe.

5.—Sin nuevas contribuciones.

"Las anticuadas", continúa el doctor Pavia Fernández, "y otras que están próximas a realizarse, como la escuela del Barrio Obrero y el segundo piso de la escuela "Tomás Carrion Maduro", han sido todas hechas sin gravar en nada con nuevas contribuciones a los habitantes de San Juan. Todas se han pagado, o con dinero donado por el pueblo a gestión nuestra, o con sobrantes de empréstitos que establecieron porque en realidad nadie se había ocupado de estudiar y realizar los medios para utilizarlos.

"Si esto hemos hecho en dos años, a pesar de la tan pregonada lucha, lucha hija a mi entender del deseo de todos de hacer algo en bien del vecindario; y de la crisis económica terrible porque atravesó el país, es lógico suponer que en los dos años que nos quedan, podremos encarrilar al Municipio por un sendero de progreso hasta lograr su rehabilitación. Bien sabe usted que cuando nos hicimos cargo de este gobierno, estaba en completa demoralización y bancarrota. Sin embargo, ya ve usted lo que hemos hecho."

6.—Pretextos infantiles.

Después de hacer un análisis sobre la existente situación relacionada con el sistema del acueducto, lo cual aparentemente se ha usado como pretexto para el cambio propuesto, el doctor Pavia Fernández dice:

"Parece que la comunidad de San Juan no es acreedora a la ayuda que se le ofrece a través de este proyecto de ley, a menos que esté dispuesta a permitir que se vulnere, que se pisotee, su voluntad expresada a través de los comicios, en las elecciones de 1928, cuando eligió a sus actuales administradores.

"Se pretende por medio de una legislación drástica, lanzarnos de nuestros puestos. Como estoy seguro de que hemos cumplido y, estamos cumpliendo fielmente con nuestro deber, quiero establecer la más enérgica protesta contra esta medida. Se quiere desconocer la verdadera labor realizada por esta administración y sus brillantes ejecutorias, que ya quisieran para sí otras

administraciones que han pasado por este municipio, con el pretexto infantil de que hay discrepancias entre el Ejecutivo y el Legislativo. No hayas de negar que ha habido y ha hay en Arecibo, Caguas, Manatí, Arroyo y en tantos y tantos otros pueblos. Mas sin embargo, no se aplica a dichos municipios el mismo remedio que se quiere aplicar a San Juan. Es preferible que haya discrepancias y que se haga labor constructiva a que todos marchen de acuerdo y que no se haga nada en beneficio del pueblo."

7.—Labor realizada.

El alcalde interino hace un estudio detallado de la labor realizada por la presente administración, que especifica como sigue:

1.—La deuda pública ha sido reducida de la siguiente manera:

(a) La de empréstitos locales lo ha sido en \$368,000 de capital más los intereses.

(b) La de emisiones de bonos en \$671,000.

(c) La de Instrucción Pública por empréstitos locales que ascendía a \$85,771, sin incluir intereses, ha sido pagada en su totalidad.

2.—Presupuesto:

(a) Hemos reducido el presupuesto en lo referente a sueldos de \$313,442 a \$232,400, representando una economía de \$81,040 anuales.

3.—Debido a iniciativas del Auditor Municipal de San Juan se han efectuado por el legislativo y el ejecutivo, se ha conseguido que el E. J. no sufra insalubres liquidez los intereses sobre depósitos en la tesorería, al 3 por ciento en vez de al 2 por ciento como se venía liquidando antes.

4.—Las siguientes obras públicas han sido ejecutadas:

(a) Construcción de un hospital para 60 curatubulosos.

(b) Reconstrucción del viejo hospital de cirugía e instalación en el mismo del Hospital de Maternidad.

(c) Reconstrucción del puente "Los Hermanos".

(d) Se ha hecho la verja del Cementerio de Santurce.

(e) Se ha construido la escuela "Tomás Carrion Maduro".

(f) Se ha construido la escuela "La Perla".

(g) Se ha reformado el antiguo hospitalillo para dementes y en él está el Hospital de Crónicos.

(h) Se adquirieron 15 camiones para el servicio de limpieza pública.

(i) Se adquirió una nueva ambulancia y las otras se reformaron, habiendo ahora tres al servicio del público.

(j) Se ha rehabilitado el Hospital de Medicina aumentándose las camas.

(k) Se ha construido un Hospital para niños.

(l) Reconstrucción de las escuelas y de plazas de mercados deterioradas por el ciclón de San Felipe.

5.—Sin nuevas contribuciones.

"Las anticuadas", continúa el doctor Pavia Fernández, "y otras que están próximas a realizarse, como la escuela del Barrio Obrero y el segundo piso de la escuela "Tomás Carrion Maduro", han sido todas hechas sin gravar en nada con nuevas contribuciones a los habitantes de San Juan. Todas se han pagado, o con dinero donado por el pueblo a gestión nuestra, o con sobrantes de empréstitos que establecieron porque en realidad nadie se había ocupado de estudiar y realizar los medios para utilizarlos.

"Si esto hemos hecho en dos años, a pesar de la tan pregonada lucha, lucha hija a mi entender del deseo de todos de hacer algo en bien del vecindario; y de la crisis económica terrible porque atravesó el país, es lógico suponer que en los dos años que nos quedan, podremos encarrilar al Municipio por un sendero de progreso hasta lograr su rehabilitación. Bien sabe usted que cuando nos hicimos cargo de este gobierno, estaba en completa demoralización y bancarrota. Sin embargo, ya ve usted lo que hemos hecho."

6.—Pretextos infantiles.

Después de hacer un análisis sobre la existente situación relacionada con el sistema del acueducto, lo cual aparentemente se ha usado como pretexto para el cambio propuesto, el doctor Pavia Fernández dice:

"Parece que la comunidad de San Juan no es acreedora a la ayuda que se le ofrece a través de este proyecto de ley, a menos que esté dispuesta a permitir que se vulnere, que se pisotee, su voluntad expresada a través de los comicios, en las elecciones de 1928, cuando eligió a sus actuales administradores.

"Se pretende por medio de una legislación drástica, lanzarnos de nuestros puestos. Como estoy seguro de que hemos cumplido y, estamos cumpliendo fielmente con nuestro deber, quiero establecer la más enérgica protesta contra esta medida. Se quiere desconocer la verdadera labor realizada por esta administración y sus brillantes ejecutorias, que ya quisieran para sí otras

administraciones que han pasado por este municipio, con el pretexto infantil de que hay discrepancias entre el Ejecutivo y el Legislativo. No hayas de negar que ha habido y ha hay en Arecibo, Caguas, Manatí, Arroyo y en tantos y tantos otros pueblos. Mas sin embargo, no se aplica a dichos municipios el mismo remedio que se quiere aplicar a San Juan. Es preferible que haya discrepancias y que se haga labor constructiva a que todos marchen de acuerdo y que no se haga nada en beneficio del pueblo."

7.—Labor realizada.

El alcalde interino hace un estudio detallado de la labor realizada por la presente administración, que especifica como sigue:

1.—La deuda pública ha sido reducida de la siguiente manera:

(a) La de empréstitos locales lo ha sido en \$368,000 de capital más los intereses.

(b) La de emisiones de bonos en \$671,000.

(c) La de Instrucción Pública por empréstitos locales que ascendía a \$85,771, sin incluir intereses, ha sido pagada en su totalidad.

2.—Presupuesto:

(a) Hemos reducido el presupuesto en lo referente a sueldos de \$313,442 a \$232,400, representando una economía de \$81,040 anuales.

3.—Debido a iniciativas del Auditor Municipal de San Juan se han efectuado por el legislativo y el ejecutivo, se ha conseguido que el E. J. no sufra insalubres liquidez los intereses sobre depósitos en la tesorería, al 3 por ciento en vez de al 2 por ciento como se venía liquidando antes.

4.—Las siguientes obras públicas han sido ejecutadas:

(a) Construcción de un hospital para 60 curatubulosos.

(b) Reconstrucción del viejo hospital de cirugía e instalación en el mismo del Hospital de Maternidad.

(c) Reconstrucción del puente "Los Hermanos".

(d) Se ha hecho la verja del Cementerio de Santurce.

(e) Se ha construido la escuela "Tomás Carrion Maduro".

(f) Se ha construido la escuela "La Perla".

(g) Se ha reformado el antiguo hospitalillo para dementes y en él está el Hospital de Crónicos.

(h) Se adquirieron 15 camiones para el servicio de limpieza pública.

(i) Se adquirió una nueva ambulancia y las otras se reformaron, habiendo ahora tres al servicio del público.

(j) Se ha rehabilitado el Hospital de Medicina aumentándose las camas.

(k) Se ha construido un Hospital para niños.

(l) Reconstrucción de las escuelas y de plazas de mercados deterioradas por el ciclón de San Felipe.

5.—Sin nuevas contribuciones.

"Las anticuadas", continúa el doctor Pavia Fernández, "y otras que están próximas a realizarse, como la escuela del Barrio Obrero y el segundo piso de la escuela "Tomás Carrion Maduro", han sido todas hechas sin gravar en nada con nuevas contribuciones a los habitantes de San Juan. Todas se han pagado, o con dinero donado por el pueblo a gestión nuestra, o con sobrantes de empréstitos que establecieron porque en realidad nadie se había ocupado de estudiar y realizar los medios para utilizarlos.

"Si esto hemos hecho en dos años, a pesar de la tan pregonada lucha, lucha hija a mi entender del deseo de todos de hacer algo en bien del vecindario; y de la crisis económica terrible porque atravesó el país, es lógico suponer que en los dos años que nos quedan, podremos encarrilar al Municipio por un sendero de progreso hasta lograr su rehabilitación. Bien sabe usted que cuando nos hicimos cargo de este gobierno, estaba en completa demoralización y bancarrota. Sin embargo, ya ve usted lo que hemos hecho."

6.—Pretextos infantiles.

Después de hacer un análisis sobre la existente situación relacionada con el sistema del acueducto, lo cual aparentemente se ha usado como pretexto para el cambio propuesto, el doctor Pavia Fernández dice:

"Parece que la comunidad de San Juan no es acreedora a la ayuda que se le ofrece a través de este proyecto de ley, a menos que esté dispuesta a permitir que se vulnere, que se pisotee, su voluntad expresada a través de los comicios, en las elecciones de 1928, cuando eligió a sus actuales administradores.

"Se pretende por medio de una legislación drástica, lanzarnos de nuestros puestos. Como estoy seguro de que hemos cumplido y, estamos cumpliendo fielmente con nuestro deber, quiero establecer la más enérgica protesta contra esta medida. Se quiere desconocer la verdadera labor realizada por esta administración y sus brillantes ejecutorias, que ya quisieran para sí otras

administraciones que han pasado por este municipio, con el pretexto infantil de que hay discrepancias entre el Ejecutivo y el Legislativo. No hayas de negar que ha habido y ha hay en Arecibo, Caguas, Manatí, Arroyo y en tantos y tantos otros pueblos. Mas sin embargo, no se aplica a dichos municipios el mismo remedio que se quiere aplicar a San Juan. Es preferible que haya discrepancias y que se haga labor constructiva a que todos marchen de acuerdo y que no se haga nada en beneficio del pueblo."

7.—Labor realizada.

El alcalde interino hace un estudio detallado de la labor realizada por la presente administración, que especifica como sigue:

1.—La deuda pública ha sido reducida de la siguiente manera:

(a) La de empréstitos locales lo ha sido en \$368,000 de capital más los intereses.

(b) La de emisiones de bonos en \$671,000.

(c) La de Instrucción Pública por empréstitos locales que ascendía a \$85,771, sin incluir intereses, ha sido pagada en su totalidad.

2.—Presupuesto:

(a) Hemos reducido el presupuesto en lo referente a sueldos de \$313,442 a \$232,400, representando una economía de \$81,040 anuales.

3.—Debido a iniciativas del Auditor Municipal de San Juan se han efectuado por el legislativo y el ejecutivo, se ha conseguido que el E. J. no sufra insalubres liquidez los intereses sobre depósitos en la tesorería, al 3 por ciento en vez de al 2 por ciento como se venía liquidando antes.

4.—Las siguientes obras públicas han sido ejecutadas:

(a) Construcción de un hospital para 60 curatubulosos.

(b) Reconstrucción del viejo hospital de cirugía e instalación en el mismo del Hospital de Maternidad.

(c) Reconstrucción del puente "Los Hermanos".

(d) Se ha hecho la verja del Cementerio de Santurce.

(e) Se ha construido la escuela "Tomás Carrion Maduro".

(f) Se ha construido la escuela "La Perla".

(g) Se ha reformado el antiguo hospitalillo para dementes y en él está el Hospital de Crónicos.

(h) Se adquirieron 15 camiones para el servicio de limpieza pública.

(i) Se adquirió una nueva ambulancia y las otras se reformaron, habiendo ahora tres al servicio del público.

(j) Se ha rehabilitado el Hospital de Medicina aumentándose las camas.

(k) Se ha construido un Hospital para niños.

(l) Reconstrucción de las escuelas y de plazas de mercados deterioradas por el ciclón de San Felipe.

5.—Sin nuevas contribuciones.

"Las anticuadas", continúa el doctor Pavia Fernández, "y otras que están próximas a realizarse, como la escuela del Barrio Obrero y el segundo piso de la escuela "Tomás Carrion Maduro", han sido todas hechas sin gravar en nada con nuevas contribuciones a los habitantes de San Juan. Todas se han pagado, o con dinero donado por el pueblo a gestión nuestra, o con sobrantes de empréstitos que establecieron porque en realidad nadie se había ocupado de estudiar y realizar los medios para utilizarlos.

"Si esto hemos hecho en dos años, a pesar de la tan pregonada lucha, lucha hija a mi entender del deseo de todos de hacer algo en bien del vecindario; y de la crisis económica











El "kick-off" será dado a las 2.30 p. m.

**MATTANO PARK**

A las 3 p. m. dará comienzo mañana en esta conocida "cancha" de Elinabeth, N. J., el campeonato de fútbol entre los equipos de los Estados Unidos y los de España. Los españoles, que anticipan un duro partido, presentarán lo mejor de su alineación contra los de McDonough.

Elizabeth, N. 5., situado en McDougals.  
ESPECTACULOS

**BORO HALL**  
**THEATRE**  
**TEATRO GIL**  
102 COURT STREET, BROOKLYN, N. Y.  
Cerca de las estaciones "subway" B. M. T. Court St., I. R. T. Borough Hall.  
FUNCION CORRIDA DE 1 P. M. A 11 P. M.  
**HOY SABADO**  
!!ESTRENO!!      !!ESTRENO!!  
Por primera vez en New York  
**DOÑA MENTIRAS**  
(Paramount)  
Película parlante en español de un argumento incomparable. Representada  
admirablemente por CARMEN LARRABETI y FELIX DE POMES.  
**VARIADADES**  
**FUNCION DE MEDIANOCHE**

---

**MAÑANA DOMINGO**  
**OLIMPIA**  
Película parlante en español comedia de gran carácter interpretada estu-  
pendamente por JOSE CREPO, MARIA ALBA y otros. — Variadas.  
**NOTA IMPORTANTE:**  
Ofreceremos al público una agradable sorpresa sábado y domingo  
después de las 5 de la tarde

---

**TEATRO**  
**SAN JOSE**

EL UNICO TEATRO HISPANO EN NUEVA YORK.  
5a. Avenida y Calle 110—Tel. Monument 2-4147.

HOY HASTA EL JUEVES INCLUSIVE A

# PILAR ARCOS

quien accediendo a las demandas del público ha prolongado por una semana su estancia, en la revista original de Leopoldo González, titulada

## “DE LA MISMA SANGRE”

CON OTROS ARTISTAS CONOCIDOS

Debut del barítono VARGAS SEMPRUN

### LUPE VELEZ

EN LA SUPER-JOYA HISPANO UNIVERSAL

## “RESURRECCION”

con LUIS ALONSO, SOLEDAD JIMENEZ, MIGUEL FAUST ROCHA, EMILIA GENCERO, EDUARDO ARZABENA, y otros.

Concurso de “Son” en la función de medianoche de los sábados, con asistencia de los productores de películas.

### PRECIOS POPULARES

NUESTRO PROPOSITO:

“Siempre ADELANTE, sin reparar en SACRIFICIOS O GASTOS.”

**CASA GALICIA**  
111 EAST 15 STREET

**GRANDIOSO BAILE**  
**de PIÑATA y DISFRACES**

**HOY SABADO 7 DE MARZO**

**6 PREMIOS PARA DISFRACES INFANTILES**  
**GRANDES SORPRESAS EN LA TRADICIONAL**  
**PIÑATA**

**GRAN ORQUESTA**

**CABALLEROS, \$1.00**      **DAMAS, 25 cts.**

GRAN VELADA-BAILE  
EN  
PARK PLACE  
3 West 110  
POR EL  
CLUB CUAUHEMOC  
Sábado, Marzo 14  
Reapariación de Mariano Meléndez  
ENTRADA:  
Caballeros, 75c. Damas, 40c

MARZO, MES DE GRATITUD. LAS  
MEJORES PELICULAS.  
eatro "REGUN" 116th STREET  
esq. Lenox Ave.  
HOY EN NUESTRA FUNCION DE  
MEDIANOCHE:  
"Del Infierno al Cielo"  
n JUAN TURENA, MARIA ALBA y otros.  
1000 ASIENTOS A 25 cts.  
SE PERMITE FUMAR.

Caballeros. \$1 Damas, gratis

CARTO MT. MORRIS 116 Street  
y 5<sup>a</sup> Ave.  
eato, mes de gratitud. Las mejores peli-  
culas de las Manhattan Playhouses.  
¡Favoritas oportunidades todas las semanas.  
sábado 7, 8, 9, 10. Sábado a martes.  
FLOORAMA

ORETTA YOUNG & JACK MULLHILL en  
"THE ROAD TO PARADISE"  
También ANNA MAY WONG en  
"FLAME OF LOVE"

TEATRO  
HEIGHTS  
BROOKLYN  
159 Washington St., cerca Sands St.  
Lunes y martes, marzo 9 y 10.  
MATINEE. — POR LA NOCHE.  
Una de las más importantes películas  
españolas de la temporada.  
"DEL MISMO BARRO"  
con Mona Maris y Juan Turenas y gran  
elenco de artistas hispanos.  
REPRESENTACION EN LA ESCENA.  
MATINEE 10c y 15c. NOCHE 15c y 50c

Primer Baile Anual  
DE LA SOCIEDAD  
ROCK OF GIBRALTAR  
Hoy, a las 8.30  
EN EL  
LOCAL SOCIAL  
203 E. 34 St., N. Y.  
ENTRADA:  
Caballeros, \$1 Damas, gratis

CENTRO ANDALUZ  
39-61 Henry St., Brooklyn.  
HOY SABADO A LAS 8 P. M.  
Extraordinaria función teatral,  
variedades y baile  
En honor del entusiasta colaborador del  
cuadro de declamación  
FRANCISCO GONZALEZ PESA.  
Entrada de la primera función en un acto  
LA NINA DE LOS BESOS

**CARMEN** en  
"CARMEN"

Comida y baile en la Incas Cabin.  
Lunvezo 65c — Comida, \$1, \$1.50  
futuro en las hojas de 18 Música por  
Incas Orchestra. Bate al son del jazz  
moderno. Un viaje a Cuba. Danza de Ban-  
guo y Rumba. Baile de salón. Música de  
estrellas. Pase la velada con una hermosa  
orquesta de bailarines españoles. Fascinan-  
tes danzas de América Latina y coreas  
de Europa. No se pague derecho de asiento.

**INCAS CABIN,** 363 West 50 St.

**ROXY** 59th St. & 7th Avenida  
Edificio de la  
Rothfoll (ROXY)  
en EDMUND LOWE  
"Don't Bet On Women"  
una de las más interesantes comedias  
de la escena: Brillante revista: Impresio-  
nales de Roma, Roxyettes y Coro del Roxy.

**DAVID FELASCO presenta**  
**HELEN GAHAGAN en**  
**TONIGHT OR NEVER**  
Un nuevo espectáculo por Lili Hayner  
Belle Deauville. Bate al Jazz. Mús. juv. wib.

Variedades por Justo Arias (Elmo). Aída  
García Camacho (Aída), Mariela, Elmo,  
Guillermo Moreno, Elena Brito, E. Brato,  
Yargara Semprun.

Monólogo de variedades por el  
**SR. FRANCISCO GONZALEZ PESA.**  
GIN Y BALLO FETAL

**METROPOLITAN OPERA HOUSE**  
Hoy mañana, 1.30..... Meistersinger  
Mañana, 8.30..... Romeo & Juliette  
Domingo, 8.30..... Don Quixote  
Jueves noche, 8..... Africana  
Miércoles noche, 8..... Africana  
Viernes noche, 1..... Gotterdammerung  
Sábados noche, 8..... Peter Rabbitson

**PIANO KAMAR EXCLUSIVAMENTE**

**LOEW'S**  
116thSt.  
Entre Lenox  
y 7th Ave.  
CONTINUAS  
t a 11 a. m.

**Hoy**  
Dos Grandes Películas  
"VIENNESE NIGHTS"  
(Hechas para el amor)  
con VIOLETTE SEAGAL  
DOROTHY MACFALL  
en "Once a Sinner"

**RKO TEATROS**  
Regent 116 St. & Hamilton 148 St. 116ay  
Majestic 116 St. Matinal 10c, 20c.  
Hoy-Directo del Teatro Roxy.  
"DRACULA"  
Senacional drama de misterios,



## SECCION DE RADIO

**María Perea y Carmen López en un recital por la WLTH.**  
—La coproana Ana de Morales cantará hoy y mañana.  
—El estilista Hernán Rodríguez en canciones regionales.  
—Luis Herrera, guitarrista, radiará por la estación WGBS. — Programa clásico por la orquesta sinfónica que dirige Walter Damrosch. — La banda de la Universidad de Maine dará hoy un concierto. — La tiple Carmen Alonso cantará mañana de mañana. — Arias operáticas por la prima donna Elizabeth Rethberg. — Sinfonías de Bruckner y Saint-Saens en el concierto de la Filarmónica. — Irene Bordini inicia "La chica de Coty". — Homenaje al juez Holmes del Tribunal Supremo. — Ameno programa de variedades. — Chevalier tendrá una hora para su programa de mañana.

La joven mezzosoprano mejicana María Esther Perea, poseedora de extensos medios artísticos, ofrece hoy su segundo recital sabatino en el cartel de la estación WLTH a las 11.15 p. m., siendo acompañada por la notable pianista Carmen López, en un programa confeccionado como sigue:

El Hilo del Valle..... Canción.  
María Esther Perea, mezzosoprano.  
Máxima..... Canción.  
Carmen López, pianista.  
Un Hilo (Hasta que)..... Canción en inglés.  
María Esther Perea, mezzosoprano.  
Serenata..... Canción.  
Carmen López, pianista.  
Los ojos negros..... Canción.  
María Esther Perea, mezzosoprano.

La notable soprano Ana de Morales, cuyas facultades artísticas le han permitido cosechar la admiración del auditorio invisible de la radiotelefonía, ofrecerá dos recitales de fin de semana, el primero hoy a las 12.45 de la mañana por la estación WOV, y el de mañana a las 5.45 p. m. por las ondas de la WGBS.

En su programa para hoy, la distinguida costarricense interpretará, en el grupo de selecciones que ha escogido, el popular son-rumba de procedencia cubana, "Mamá Inez"; y, a petición de varios admiradores, mañana cantará el tango "Adiós, muchachos".

Hernán Rodríguez, el estilista colombiano, intérprete de canciones regionales iberoamericanas, ha confeccionado para su concierto de hoy un programa que ha de complacer a los radiotecheros que sintonicen con la estación WMCA a las 2.45 p. m. Como de costumbre, acompañará a Rodríguez el competente guitarrista mejicano Arturo Hernández, en las siguientes selecciones:

Flor de Amor..... Postrot.  
Preparé para las estrellas..... Canción mejicana.  
¿Por qué me olvidas?..... Canción mejicana.  
Añoche a las diez..... Tango argentino.  
Juchucito..... Bolero cubano.

El talentoso guitarrista hispano Luis Herrera ofrecerá hoy, a las 12.45 p. m. por las ondas de la WGBS, un programa de composiciones populares y semiclasicas de sabor español e iberoamericano.

El reputado batuta Walter Damrosch ha incluido en el programa del concierto que, auspiciado por la Ge-

### SELECCIONES PARA HOY

12.45 P. M. — Ana de Morales, soprano — WOV.  
12.45 P. M. — Luis Herrera, guitarrista — WGBS.  
1.15 P. M. — María Esther Perea, mezzosoprano — WLTH.  
2.45 P. M. — Hernán Rodríguez, cantos típicos — WMCA.  
4.30 P. M. — Banda de la Universidad de Maine — WABC.  
6.00 P. M. — Banda del Departamento de Policía — WNYC.  
8.00 P. M. — Weber y Fields — WEAF.  
9.00 P. M. — Programa General Electric — WEAF.  
10.00 P. M. — Travesura "Kuku" — WJZ.  
10.00 P. M. — Orquesta Lucky Strike — WEAF.  
11.00 P. M. — Orquesta Will Osborne — WOR.  
11.30 P. M. — Orquesta Royal Canadian — WABC.  
12.00 M. N. — Orquesta Smith Ballou — WEAF.

### SELECCIONES PARA MAÑANA

9.30 A. M. — Carmen Alonso, soprano — WPCH.  
11.30 A. M. — Concierto Sinfónico Roxy — WEAF, WJZ.  
12.45 P. M. — Banda de Granaderos de Montreal — WABC.  
1.00 P. M. — Eco del Metropolitano — WJZ.  
2.30 P. M. — Programa Baldwin — WGBS.  
3.00 P. M. — Orquesta Sinfónica Filarmónica — WABC.  
3.30 P. M. — Margery Maxwell, soprano — WEAF.  
5.30 P. M. — Hora de los Amantes — WABC.  
5.45 P. M. — Ana de Morales, soprano — WGBS.  
6.00 P. M. — "Stabat Mater", de Rossini — WPCH.  
6.30 P. M. — Dandies Howard — WABC.  
7.00 P. M. — Programa de Gala Roemer — WMCA.  
7.30 P. M. — Programa RCA-Victor — WEAF.  
7.45 P. M. — Concierto Sinfónico Levittown — WOR.  
8.00 P. M. — Maurice Chevalier, canzonista — WEAF.  
8.15 P. M. — Hora Collier — WJZ.  
9.00 P. M. — Irene Bordini, coupletista — WABC.  
9.15 P. M. — Elizabeth Rethberg, soprano lírico — WEAF.  
9.30 P. M. — Programa Graham-Page — WABC.  
10.15 P. M. — Hermanos Boswell — WJZ.  
10.30 P. M. — Homenaje al juez O. W. Holmes, del Tribunal Supremo — WABC.

El programa musical ha sido confeccionado como sigue:  
Scherzo, de la Sinfonía No. 5 en Si menor.  
Batalla de los Húnos, de la Sinfonía No. 2 en F.  
Allegretto, de la Sinfonía No. 2 en F.  
Brahms.  
Canción de las hilanderas, de Mendelssohn.  
Obertura: "Oberon", de Weber.

La Banda de la Universidad de Maine dará un concierto radiotelefónico por las ondas de la WABC hoy a las 4.30 p. m., incluyendo en el programa la popular marcha "The Stein Song", originada en dicha institución como canto escolar de la misma.

### PARA MAÑANA, DOMINGO

Aparte del recital por la soprano Ana de Morales, del cual ya se ha hecho referencia, los carteles de mañana únicamente ofrecen otro programa de carácter hispano, y esto en las primeras horas de la mañana. La popular tiple cómica española Carmen Alonso ha sido anunciada para cantar un grupo de selecciones regionales, cuyo programa será transmitido a las 9.30 a. m. por la estación WPCH.

Elizabeth Rethberg, primadonna lírica y dramática de la Metropolitan Opera Company, prestará su concurso como artista invitada al concierto Atwater Kent que la estación WEAF difundirá mañana a las 9.15 de la noche. La eminente diva interpretará un grupo de selecciones de su extenso repertorio que incluye 106 óperas y más de 1,000 canciones en doce idiomas distintos.

El gran maestro-director italiano Arturo Toscanini, dirigirá el concierto de la Orquesta Sinfónica Filarmónica de Nueva York, que por medio de la transmisora WABC será difundido mañana a las 3.00 p. m. con el siguiente programa:

Sinfonía en Mi mayor, No. 7... Bruckner.  
Allegro moderato.  
Scherzo.  
Sinfonía en Do menor, No. 3 Op. 78... Saint-Saens.  
Adagio; Allegro moderato; Poco ad.

### PROGRAMA PARA HOY

570 K. — WNYC — 530 M.  
11.00 A. M. — Varios directos.  
11.25 A. M. — Informes cívicos.  
1.00 P. M. — "Big Six".  
8.00 P. M. — Coro de policía.  
8.00 P. M. — Banda del Departamento de Policía.  
7.00 P. M. — Programa infantil.  
7.30 P. M. — Informes políticos y deportivos.

570 K. — WMCA — 530 M.  
9.00 A. M. — Variadas.  
12.30 P. M. — La Bolea.  
1.00 P. M. — Variadas.

2.45 P. M. — Hernán Rodríguez.  
3.45 P. M. — Schlessman.  
8.30 P. M. — Orquestas para baile.  
10.00 P. M. — Variadas.  
11.00 P. M. — Orquesta Eddie Lane.  
12.05 A. M. — Village Barn.  
12.30 A. M. — Village Barn.  
1.00 A. M. — Orquesta Hollywood.  
1.30 A. M. — Frank McManis, tenor.  
560 K. — WEAF — 454 M.  
6.45 A. M. — Gimnásticas.  
8.00 A. M. — Gene y Glenn.  
8.15 A. M. — Charles de Feny.  
9.00 A. M. — Trio Parnassus.  
9.15 A. M. — Orquesta Campbell.  
9.45 A. M. — Variadas.  
11.15 A. M. — Instituto cívico.  
12.00 P. M. — Variadas.  
1.00 P. M. — Programa infantil.  
3.30 P. M. — Orquesta para el té.  
6.45 P. M. — Los Montañeses.  
8.00 P. M. — Orquesta para baile.  
8.45 P. M. — Tío Ah y David.  
7.00 P. M. — Weber y Fields.  
8.30 P. M. — La Pluma de Plata.  
9.00 P. M. — Programa General Electric.  
10.00 P. M. — Orquesta Lucky Strike.  
11.00 P. M. — Trovador de la Luna.  
11.15 P. M. — Orquesta Henry Busse.  
11.45 P. M. — Little Jack Little.  
12.00 P. M. — Orquesta Smith Ballou.

710 W. — WOR — 422-3 M.  
6.45 A. M. — Clases de gimnasia.  
8.00 A. M. — Variadas.  
12.30 P. M. — Orquestas.  
1.00 P. M. — Variadas.  
6.00 P. M. — Tío Ah y David.  
6.30 P. M. — Revista deportiva.  
6.45 P. M. — Orquesta Barlow-Montclair.  
7.00 P. M. — Orquesta de George.  
8.30 P. M. — Orquesta Hotel Astor.  
9.00 P. M. — Variadas.  
10.15 P. M. — Orquesta Hotel Astor.  
10.45 P. M. — Mundo al día.  
11.00 P. M. — Orquesta Will Osborne.  
11.30 P. M. — Rayos de Luna.

700 K. — WJZ — 394 M.  
7.30 A. M. — Ejercicios.  
7.45 A. M. — Programa infantil.  
8.00 A. M. — Trio Lundy White.  
8.15 A. M. — Charles de Feny.  
8.30 A. M. — Selecciones populares.  
8.45 A. M. — Tres Doncellas.  
10.00 P. M. — Música y cantos.  
10.30 P. M. — La finca y el hogar.  
1.30 P. M. — Orquesta Vincent López.  
1.50 P. M. — La Bolea y los mercados.  
2.00 P. M. — Variadas.  
6.00 P. M. — Criando al nene.

LA SECCION DE "SOCIEDADES HISPANAS" SE ENCUENTRA EN LA PAGINA OCTAVA

6.15 P. M. — Orquesta Smith Ballou.  
6.45 P. M. — Notas del día. Lowell Thomas.  
7.00 P. M. — Variadas.  
7.15 P. M. — Bufos Tastyeast.  
7.40 P. M. — Variadas.  
8.00 P. M. — Circo Dixie.  
8.15 P. M. — Dramáticas Rita-Tin-Tin.  
8.30 P. M. — Programa Fuller.  
8.45 P. M. — Aventura de un colegio.  
9.30 P. M. — Variadas.  
10.00 P. M. — Variadas.  
10.30 P. M. — Variadas.  
10.45 P. M. — Variadas.  
11.00 P. M. — Variadas.  
11.30 P. M. — Variadas.  
12.00 P. M. — Orquesta Phil Spitznagel.

810 K. — WPCB — 320 M.  
6.00 A. M. — Variadas.  
11.30 A. M. — Programa infantil.  
12.30 P. M. — Variadas.  
1.00 P. M. — Variadas.  
1.15 P. M. — Variadas.  
1.30 P. M. — Variadas.  
1.45 P. M. — Variadas.  
2.00 P. M. — Variadas.  
2.15 P. M. — Variadas.  
2.30 P. M. — Variadas.  
2.45 P. M. — Variadas.  
3.00 P. M. — Variadas.  
3.15 P. M. — Variadas.  
3.30 P. M. — Variadas.  
3.45 P. M. — Variadas.  
4.00 P. M. — Variadas.  
4.15 P. M. — Variadas.  
4.30 P. M. — Variadas.  
4.45 P. M. — Variadas.  
5.00 P. M. — Variadas.  
5.15 P. M. — Variadas.  
5.30 P. M. — Variadas.  
5.45 P. M. — Variadas.  
6.00 P. M. — Variadas.  
6.15 P. M. — Variadas.  
6.30 P. M. — Variadas.  
6.45 P. M. — Variadas.  
7.00 P. M. — Variadas.  
7.15 P. M. — Variadas.  
7.30 P. M. — Variadas.  
7.45 P. M. — Variadas.  
8.00 P. M. — Variadas.  
8.15 P. M. — Variadas.  
8.30 P. M. — Variadas.  
8.45 P. M. — Variadas.  
9.00 P. M. — Variadas.  
9.15 P. M. — Variadas.  
9.30 P. M. — Variadas.  
9.45 P. M. — Variadas.  
10.00 P. M. — Variadas.  
10.15 P. M. — Variadas.  
10.30 P. M. — Variadas.  
10.45 P. M. — Variadas.  
11.00 P. M. — Variadas.  
11.15 P. M. — Variadas.  
11.30 P. M. — Variadas.  
11.45 P. M. — Variadas.  
12.00 P. M. — Variadas.

850 K. — WABC — 310 M.  
1.00 P. M. — Ann Lee, organista.  
1.30 P. M. — Variadas.  
2.00 P. M. — Orquesta Lela Delano.  
2.30 P. M. — Variadas.  
3.00 P. M. — Variadas.  
3.30 P. M. — Variadas.  
4.00 P. M. — Variadas.  
4.30 P. M. — Variadas.  
5.00 P. M. — Variadas.  
5.30 P. M. — Variadas.  
6.00 P. M. — Variadas.  
6.30 P. M. — Variadas.  
7.00 P. M. — Variadas.  
7.30 P. M. — Variadas.  
8.00 P. M. — Variadas.  
8.30 P. M. — Variadas.  
9.00 P. M. — Variadas.  
9.30 P. M. — Variadas.  
10.00 P. M. — Variadas.  
10.30 P. M. — Variadas.  
11.00 P. M. — Variadas.  
11.30 P. M. — Variadas.  
12.00 P. M. — Variadas.

1010 K. — WNY — 297 M.  
6.00 A. M. — Variadas.  
12.00 P. M. — Orquesta.  
1.00 P. M. — Variadas.  
2.00 P. M. — Variadas.  
3.00 P. M. — Variadas.  
4.00 P. M. — Variadas.  
5.00 P. M. — Variadas.  
6.00 P. M. — Variadas.  
7.00 P. M. — Variadas.  
8.00 P. M. — Variadas.  
9.00 P. M. — Variadas.  
10.00 P. M. — Variadas.  
11.00 P. M. — Variadas.  
12.00 P. M. — Variadas.

1010 K. — WPAP — 297 M.  
6.00 P. M. — Variadas.  
7.00 P. M. — Orquesta Will Oakland.  
7.30 P. M. — Variadas.

1010 K. — WJN — 297 M.  
1.30 P. M. — Variadas.  
2.00 P. M. — Variadas.  
3.00 P. M. — Variadas.  
4.00 P. M. — Variadas.  
5.00 P. M. — Variadas.

1100 K. — WYV — 265 M.  
9.00 A. M. — Variadas.  
9.30 A. M. — Clases de gimnasia.  
10.15 A. M. — Variadas.  
12.45 P. M. — Ana de Morales, soprano.  
1.00 P. M. — Variadas.  
5.30 P. M. — La Bolea.

1180 K. — WGBS — 254 M.  
6.45 P. M. — Travesura de variedades.  
10.00 A. M. — Gimnásticas.  
10.15 A. M. — Variadas.  
12.00 P. M. — Programa infantil.  
12.30 P. M. — Recital.  
1.00 P. M. — Hora de los Amantes.  
1.00 P. M. — Variadas.  
1.15 P. M. — Variadas.  
1.30 P. M. — Programa Crosley.

1300 K. — WEVD — 231 M.  
8.00 A. M. — Matinales.  
10.00 P. M. — Programa musical.  
1.00 P. M. — Variadas.  
2.00 P. M. — Variadas.  
7.00 P. M. — Orquesta de baile.  
7.15 P. M. — James McDonough, barítono.  
1.15 P. M. — María Esther Perea.

**GRAN RELOJERIA Y JOYERIA ESPANOLA**  
A. C. SARTORELLI  
168 BLEEKER ST.  
Cerca de la estación del elevado de la 6a. Ave.  
Estación de Bleeker.  
NEW YORK.  
Teléfono Spring 5044.  
Casa fundada en 1878.  
Atractivos artículos para regalos.  
Completo surtido de diamantes, relojes de pared, de bolsillo, artículos de plata, lentes, etc. Se hacen toda clase de reparaciones elaboradas o sencillas con el mismo esmero y precisión y a precios módicos. PERFECTA GARANTIA.

**Para Obtener:**  
Morcillas Asturianas,  
Chorizo en rama,  
Jamones curados,  
Bacalao Escocés legítimo  
**JOSE LOPEZ & CIA.**  
Importadores y Almacénistas  
50 Ferry St., Newark, N. J.  
Teléfono: Mulberry 4-5359

**Agencia de Detectives**  
Toda clase de investigaciones, pistas secretas, asuntos criminales, personas robos, adulterios, divorcios y toda clase de intrigas.  
**F. PITTELLI**  
128 MULBERRY ST., NEW YORK.  
Entrada al primer piso, 180 Hester St.  
Teléfono Canal 3169.

**¡LAS MORENAS NO DEBEN ESTAR CANOSAS!**  
Alégrese usted si su cabello fue negro, castaño o rubio. Pues el cabello negro resaca maravillosamente con el compo de Bay-Roma llamado Bay-Roma. Bay-Roma devuelve el color al cabello canoso, descolorido o rojizo, con perfecta naturalidad y lo pone suave, sedoso y lustroso. Bay-Roma no es herágeno, engomado o sucio. Se usa, como el champú, no se necesita nada más. No mancha el cuero cabelludo ni se descolora por lavados o la luz solar. Parece natural, siempre. Alíes de hombre y mujeres lo usan y ni sus las amistades más íntimas lo sabrán. Bay-Roma grande por \$1 en todas las farmacias de primera clase o cargado por adelantado de Bay-Roma Co., 222 E. 12th St., Dept. L-33, N. Y. C. Agentes en Philadelphia, Pood's Pharmacy, 2nd & Lombard Sts.

**PRODUCTOS DEL DR. SOIVRE**  
CACHETS, PILDORAS, GRAGIAS, CAPSULAS E INYECCIONES  
LIN-TAIN de Frisch  
GRAGIAS FRAMIEZ  
INYECCION "BIRGOL"  
PRODUCTOS DEL DEIDISAN  
CAPSULAS FRINE  
CAPSULITAS  
STOFORFULE  
SALES ROGEL  
TERRAL (Cera)  
NUCLEARROL GABRIEL  
Escriba solicitando lista de precios. Obtendremos con placer cualquier producto que usted desee. Surtido completo de productos españoles y franceses. Ordenes por correo servidas prontamente.  
**DRUG IMPORTING CO.,**  
170 Adams St., Brooklyn, N. Y.

**LA PRENSA** es el único periódico de Estados Unidos que además de prestar al interés que merecen las noticias generales, ofrece una completa información diaria de noticias de todos los países ibero-americanos, como no encontrará en ninguna otra publicación del país.

**LA SECCION DE "SOCIEDADES HISPANAS" SE ENCUENTRA EN LA PAGINA OCTAVA**

# CUANDO USTED QUIERA UN EMPLEO

## UTILICE LAS COLUMNAS DEL

# New York American

## EMPLEO SE

# DESEA

¿Es Usted



PLOMERO



CARPINTERO



CHOFER



COCINERO



ELECTRICISTA



MECANICO



CONSERJE?

¿Es Usted



PINTOR



ENYESADOR



SASTRE



PLANCHADOR



ALBAÑIL



TENEDOR DE LIBROS



TAPICERO

## WANT ADS

# American

## TAKEN HERE

## Buscne este Rótulo

Ayuntamiento de Madrid







